



## **Diccionario Italiano, E Portuguez**

Extrahido Dos Melhores Lexicógrafos, Como De Antonini, De Veneroni, De Facciolati, De Franciosini, Do Diccionario Da Crusca, E Do Da Universidade De Turim, E Dividido Em Duas Partes: Na Primeira Parte se comprehendem as Palavras, as Frases mais elegantes, e difficeis, os Modos de fallar, os ...

M - Z

**Sá, Joaquim J.**

**Lisboa, 1774**

NIE

---

[urn:nbn:de:hbz:466:1-61032](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-61032)

NICOZIANA. f. f. Nicociana, tabaco, herva do Grão Prior, herva da Rainha, herva da Santa Cruz, herva de Turnabão. v. TABACCO.

N I D

NIDATA. f. f. Ninhada, nome colectivo, que se diz de todos os passáros, que se achão juntos em hum mesino ninho; tambem se diz no sent. fig. e por sem, de outras cousas.

NIDIACE. adj. m. f. Passáro apanhado no ninho, antes de voar.

*Nidáce.* no fig. Estólido, simples, fátuo, inerte, insulso, nescio, ignorante, tonto, pateta.

NIDIATA. f. f. v. NIDATA.

NIDIATO. adj. m. TA. f. Que tem ninho; o que se diz de huma arvore.

NIDIFICARE. v. a. Aninhar, fazer o seu ninho.

NIDIFICARE. v. n. Retirar-se, estar no seu ninho.

*Nidificare.* no fig. Estar juntamente.

*Nidificare.* Estar, demorar-se, viver juntamente em companhia.

NÍDIO. f. m. Ninho, lugar, onde os passáros fazem a sua creação.

*Nidio.* no fig. Ninho, leito, cama, lugar, onde se descança, domicilio, cubiculo, casa, apartamento.

*Nidio fatto, garza morta.* Prov. Ninho feito, pega morta; o que se diz, quando huma pessoa está neste Mundo bem accommodado, e morre: *Cretense factum.*

*Esser cativo di nidio.* Ser máo, malicioso desde a infancia: *Vasfrum esse à teneris unguiculis.*

*Far nido.* Aninhar-se, fazer ninho.

NIDIUZZO. dim. DI NÍDIO. Ninhozinho, ninho pequeno.

NIDO. v. NÍDIO.

N I E

\* NIEGO. f. } v. } NEGAMENTO.  
NEGAZIONE.

NIELLARE. v. a. Trabalhar, esmaltar, fazer esmalte em algum metal.

NIELLO. f. m. Esmalte feito em ouro, ou em prata, ou em outro qualquer metal.

NIENTE. f. m. Nada, o nada, o não ser.

*Niente di meno.* Com tudo, toda via, não obstante.

*Niente.* Usando-se esta voz por modo de perguntar, ou tambem de duvidar, significa o mesmo que *Qualche cosa.* Alguma cousa.

*Evvi più niente?* Ha alguma cousa mais?

*Niente.* Nada, cousa alguma, particula, nesta significação negativa.

*Niente.* Hum nada, huma bagatella.

*In meno d' un niente.* Em menos de hum nada, em hum nada, em continente, logo.

*Niente.* Tambem com as particulas *Mai, Senza,* e outras semelhantes tem algumas vezes como força affirmativa.

*Senza niente dirne.* Sem dizer nada, sem dizer cousa alguma.

*State che non è niente.* Calla, que não he nada.

*Empiè gli affamati di bene, e i ricchi a niente misse.* Encheo os famintos de bens, e despojou os ricos de suas riquezas: *Esurientes implevit bonis, & divites demisit inanes.*

NIENTEDIMANCO. } Com tudo, todavia, não  
NIENTEDIMENO. adv. } obstante. Conjunção ad-

versativa, e adverbio de correção.

NIENTEMENO. adv. Com tudo, todavia, não obstante.

*Nientemeno.* Nada menos.

NIENTISSIMO. sup. DI NIENTE. Nada abolutissimamente, cousa abolutamente alguma.

\* NIEVO. v. NEPÔTE.

N I F

NIFA. f. f. Bico de passáro.

*Nifa.* Ninho, covil.

Parte I. e Tomo II.

NIFFA. } v. } NIFA.  
\* NIFFO. } NIFFOLO.  
\* NIFFOLO. } v. } NIFA.  
\* NIFO. }

N I G

NIGELLA. f. f. Nigella, herva, que nasce no trigo.

NIGHITTOSAMENTE. adv. Negligentemente, preguiçosamente, com preguiça, lentamente, com descuido, frouxamente, tardamente.

NIGHITTOSO. adj. m. SA. f. Negligente, preguiçoso, lento, remisso, descuidado, frouxo, tardo, incurioso, indiligente, inerte.

NIGINA. f. f. Qualidade de planta, que não tem mais de tres folhas.

NIGLIGENTE.	} v. }	NEGLIGENTE.
NIGLIGENZA.		NEGLIGENZA.
NIGLIGENZIA.		NEGLIGENZIA.
* NIGRIGENTE.		NEGLIGENTE.
* NIGRIGENZA.		NEGLIGENZA.
* NIGRIGENZIA.		NEGLIGENZIA.
* NIGRO.		NEGRO.
NIGROMANTE.		NEGROMANTE.
NIGROMANTICO.		NEGROMANTICO.
NIGROMANZIA.		NEGROMANZIA.

N I L

NILO. f. m. Nilo, rio caudalossimo do Egypto.

NILOSCOPIO. f. m. Máquina antiga, de que se servião os Egyptios para nivelar o Nilo.

N I M

NIMBO. v. NEMBO.

NIMICARE. v. a. Odiar, aborrecer, perseguir, ter aversão, tratar como inimigo, ter inimizado.

NIMICARSI. v. n. p. Inimizar-se, fazer-se inimigo, fazer-se aborrecer, fazer-se tratar como inimigo.

NIMICATO. adj. m. TA. f. Inimizado, odiado, aborrecido, perseguido, feito inimigo.

NIMICHEVOLE. adj. m. f. Inimigo, contrario, adversario, opposto, adverso.

NIMICHEVOLMENTE. adv. Inimigamente, como inimigo, com hostilidade, adversariamente, com inimizade, contrariamente.

NIMICISSIMO. sup. m. MA. f. Inimicissimo, muito contrario, muito adversario.

NIMICIZIA. f. f. Inimizade, odio, aversão, aborrecimento, opposição, contrariedade.

NIMICO. f. m. Inimigo, oppositor, contrario, adversario, opposto.

NIMICO. adj. m. CA. f. Inimigo, contrario, adverso, opposto.

NIMISTA. } Inimizade, hostilidade, odio,  
MIMISTADE. } aversão, aborrecimento, op-  
NIMISTATE. f. f. } posição, contrariedade.

\* NIMISTANZA. v. NIMISTA.

\* NIMO. pron. m. MA. f. Nenhum, nenhuma, pessoa alguma, ninguem.

N I N

NINFA. f. f. Ninfa, falsa Divindade, que os Gentios religiosa, e vamente respeitavão.

*Ninfa.* Insecto, que se torna em borboleta.

*Far la ninfa.* Fazer-se todo melindroso; proceder com habitos, e costumes demaziadamente effeminados, adamar-se: *Deliciis distuere.*

*Ninfa.* Ninfa, nome, que se dá a duas pequenas azas, ou partes molles, e esponjosas, que sahem para fóra dos beiços da madre. Termo de Anatomia.

*Ninfa.* Ninfa he huma pequena pelle, que embrulha os insectos, assim quando elles estão encerrados em o ovo, como quando se faz alguma transformação apparente.

\* NINFÁLE. adj. m. f. Ninfal, pertencente á ninfa.

NINFARSI. v. n. p. Enfeitatar-se, adornar-se como huma ninfa, como huma dama, fazer-se todo cheio de melindres, effeminar-se, adamar-se.

NINFEA. f. f. Golfão, planta.